



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Bienne Skater 90

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società
 League/Liga
 Ligue/Lega

CLUB 1 Bienne Skater 90 JNR

CLUB 2 JB Wiggertal United JNR

Lieu / Ort
 Location / Luogo
 Date / Datum
 Date / Data

Start / Beginn
 Début / Inizio
 End / Ende
 Fin / Fine
 Match Number / Index
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft
 Championnat / Campionato
 Friendly / Freundschaft
 Amical / Amichevole

Tournament / Turnier
 Tournoi / Torneo
 Cup / Pokal
 Coupe / Coppa

Other / Sonstiges
 Autre / Altro
 Spectators / Zuschauer
 Spettateurs / Spettatori

No Card / Lic.
 No Lic. / Tess.
 Surname / Name
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome
 Forename / Vorname
 Prénom / Nome
 Signature / Firma
 Unterschrift

Time Keeper
 Chronométrateur

Official scorer
 Marqueur

Referee 1
 Arbitre 1

Referee 2
 Arbitre 2

Tech. Director
 Directeur tech.

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
77	C	REBETEZ Gaëtan	210386	05:27	77	88	1					06:02	77	2	08:02	B1
78	A	VUILLEUMIER Maxime	209243	09:45	78	12	2					08:59	16	2	10:59	A
29	G	EVALET Matthieu	212419	11:52	92	12	3					15:04	12	5	20:04	L
	G			22:14	64	88	4					17:32	77	2	17:32	A
12		SCHAFFTER Numa	207266	27:59	12	78	5					52:44	92	2	54:01	A
92		HAAS Corentin	207274	29:06	92	12	6									
88		STEINER Ken	212471	35:15	15		7									
21		MEISTER David	212426	36:47	88	64	8									
15		HIRT Yaël	208342	42:43	16	96	9									
64		EGGLI Robin	213355	44:03	64		10									
16		DI LULLO Gabriel	211428	48:52	15	88	11									
2		ORIENTAL Kellian	212200	49:35	21	88	12									
17		PERRENOUD Florian	211504	51:31	12	78	13									
96		SCHAFFTER Théo	210275	56:03	78	12	14									

TIME OUT	TOTAL
X	14

TIME OUT	TOTAL
X	13 min

COACH
 Surname / Name
 Nom / Cognome
 Forename / Vorname
 Prénom / Nome
 Signature
 99000

COACH
 Surname / Name
 Nom / Cognome
 Forename / Vorname
 Prénom / Nome
 Signature

2 JB Wiggertal United

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel
 Tiers / Tempo

2 Time / Drittel
 Tiers / Tempo

3 Time / Drittel
 Tiers / Tempo

Overtime / Verl.
 Prol. / Sup.

Penalty /
 Rigori

Referee Comments
 SR-Bemerkung
 Remarques arb.

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
19	C	HUNZIKER Joel	212377	03:51	15		1					04:06	10	2	05:27	H
10	A	LEUTWYLER Yves	211053	16:02	13	10	2					22:58	19	2	24:58	D
20	G	HÄFLIGER Christia.	210288	17:32	13		3					29:55	7	2	31:55	G1
1	G	ZEMP Marc	211412	37:42	19		4					35:15	13	2	35:15	H
15		HUONDER Gian	207443	41:54	19		5					54:13	8	2	56:03	L
				54:01	10	13	6					60:00	19	2	60:00	B1
8		NOSOV Ivan	214118													
2		BEVC Delia	210079													
7		WIERSMA Ramon Alex	210075													
12		VONAESCH Philipp	211134													
13		SCHÜRCH Lucas	210086													

COACH
 Surname / Name
 Nom / Cognome
 Forename / Vorname
 Prénom / Nome
 Signature
 212232

COACH
 Surname / Name
 Nom / Cognome
 Forename / Vorname
 Prénom / Nome
 Signature

TIME OUT	TOTAL
	6

TIME OUT	TOTAL
	12 min

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

3 3 14 6

5 1 Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
 Bienne Skater 90

6 2 CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

0 0 CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

0 0